

## Informationen für unsere Marktpartner zum Datenaustausch gemäß BK6-06-009

Stadtwerke Cham GmbH – Further Straße 4 – 93413 Cham  
Ansprechpartner: Frau Bettina Spachtholz  
Tel.: 09971/8507-25 Fax: 09971/8507-40 e-mail: [info@stadtwerke-cham.de](mailto:info@stadtwerke-cham.de)

### 1. Kennung des Empfängers bzw. Absender

Rolle	VDEW-Codenummer
Verteilnetzbetreiber	9900127000001
Lieferant	9903096000003

Bilanzkreis: 11XEONBAYERNRG-3

### 2. EDIFACT-Formate

Gemäß den Vorgaben der BNetzA werden wir nur noch folgende Format-Versionen für den Austausch der EDIFACT-Nachrichten unterstützen.

Nachrichtentyp	VDEW-Version	ab Datum
UTILMD	4.2b	01.10.2010
REQDOC	2.1b	01.10.2010
MSCONS	2.1a	01.04.2009
INVOIC	2.3a	01.10.2010
REMADV	2.3a	01.10.2010
CONTRL	1.3c	01.10.2010
APERAK	2.0d	01.10.2010

### 3. Technische Aspekte der Marktkommunikation

#### 3.1 Übertragungsweg

Im Rahmen der GPKE-Prozesse werden die EDIFACT-Daten ausschließlich via E-Mail mit unseren Marktpartnern ausgetauscht.

#### 3.2 E-Mail-Adresse für den elektronischen Datenaustausch ab 01.08.2007

Kündigungen für Stromlieferverträge:  
[vertrieb@edi.stadtwerke-cham.de](mailto:vertrieb@edi.stadtwerke-cham.de)

Kündigungen und Anmeldungen zur Netznutzung  
[netz@edi.stadtwerke-cham.de](mailto:netz@edi.stadtwerke-cham.de)